

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Viande, Poisson et Volaille	
Solicitation No. - N° de l'invitation 21510-161331/A	Date 2015-06-19
Client Reference No. - N° de référence du client 21510-161331	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier WPG-5-38019 (018)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-018-9486	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2015-06-04	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-04-29	
Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Desrochers, Leah	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg018
Telephone No. - N° de téléphone (204) 230-1648 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-0338
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Révision 001 de la demande de soumissions no 21510-151328/A porte sur les points suivants :

Partie A : Questions et réponses

Q1 : Pourriez vous fournir plus de renseignements sur les articles qui suivent.

Article no 3 - Galettes de bœuf haché - Quelle grosseur?

Article no 4 - Saucisses au bœuf - Quelle grosseur?

Article no 5 - Biftecks Salisbury - Quelle grosseur?

Article no 6 - Saucisses au bœuf pour dîner - Quelle grosseur?

Article no 14 - Poitrines de poulet avec os - Pourriez vous confirmer que vous voulez des poitrines avec os et préciser la fourchette de grosseurs acceptable?

Article no 17 - Veuillez confirmer qu'il s'agit de " jambon cuit ". S'agit il de jambon cuit ordinaire de 4 x 4 ou de 4 x 6? Ou s'agit il de jambon toupie?

Article no 18 - Veuillez confirmer s'il faut une grosseur de 6 à 8 oz ou de 2 à 4 oz?

Article no 2 - Poulet cuit en cubes - Quelles proportions : 80 % de viande brune et 20 % de viande blanche ou 60 % de viande brune et 40 % de viande blanche?

R1 : Article no 3 - Quatre à six onces, non cuites.

Article no 4 - Saucisses au bœuf de 2 oz, non cuites.

Article no 5 - Biftecks Salisbury de 4 oz, non cuits.

Article no 6 - Saucisses au bœuf pour dîner de 2 oz, non cuites.

Article no 14 - Poitrines de poulet avec os - oui, avec os. Carton de 5 kg.

Article no 17 - Jambon cuit de 4 x 4. Il faut aussi du jambon toupie : article no 23 ajouté.

Article no 18 - Goberge de 3 à 4 oz, surgelée.

Article no 22 - Poulet cuit en cubes - 80 % viande brune/20 % viande blanche.

Partie B : Révisions

1. Consultez la p. 6 de 18, 4.1.1.1 Critères techniques obligatoires

Supprimer:

b) Fourniture d'un prix ferme pour un minimum de 90 % des articles selon Annexe B - le base de paiement (il y a 22 articles. Pour répondre à l'obligatoire vous devez enchérir sur au moins 20 des 22 articles)

Insérer:

b) Fourniture d'un prix ferme pour un minimum de 90 % des articles selon Annexe B - le base de paiement (il y a 23 articles. Pour répondre à l'obligatoire vous devez enchérir sur au moins 21 des 23 articles)

2. Consultez la p. 15 de 18, Annexe B - Documents de travail ou base des paiements :

Supprimer: Dans son intégralité.

Insérer: Voir les documents annexés.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.